



# Ficha Técnica de Cortes

Frigorífico Vale do Sapucaí Ltda

Data:  
12/02/25  
Cód. FTMP&D  
665



Avenida Wagner Lemos Machado, 1100 - Bairro Açude - Itajubá MG - Cep 37.504-326 Tel. (35) 3629-7400 CNPJ 01.702.122/0001-92 I.E. 324.386.933.0005-6

## IDENTIFICAÇÃO DO PRODUTO / PRODUCT IDENTIFICATION

<b>Nome do produto:</b>	Miudos Congelados de Bovino	<b>Cód. do Produto:</b>	40014
<b>Product name:</b>	Frozen Beef Offals	<b>Destino:</b>	Egito
<b>Descrição Industrial:</b>	Coração	<b>Marca:</b>	Frivasa
<b>Industrial Description:</b>	Heart	<b>Revisão:</b>	00
<b>Classificação de Peso:</b>	-	<b>CONGELADO / FROZEN</b>	
<b>Weight Rating:</b>	-		

### DESCRIÇÃO DO PRODUTO / PRODUCT DESCRIPTION

Obtido da cavidade torácica, composto pelo músculo cardíaco, após a remoção é retirado os resíduos de sangue, tecidos conectivos, gordura, ureter e a cápsula renal. Obtained from the thoracic cavity, composed of the heart muscle, after removal the blood residues, connective tissues, fat, ureter and renal capsule are removed.

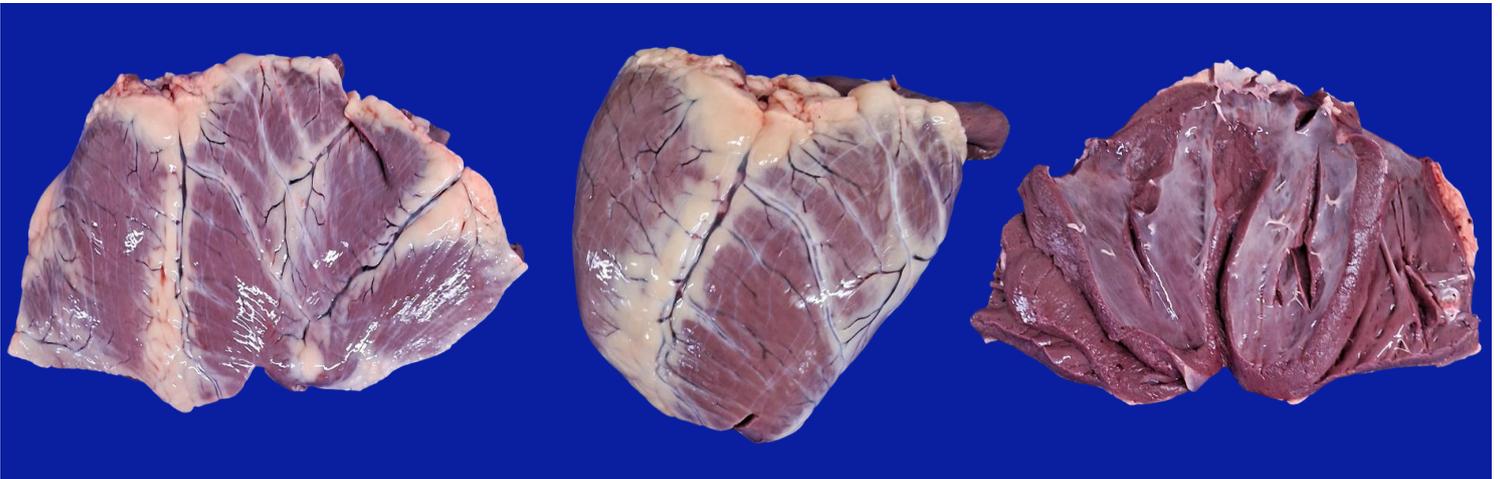
### CARACTERÍSTICAS DE QUALIDADE / QUALITY CHARACTERISTICS

Remover todas as anomalias como: Gordura, artérias, vasos sanguíneos e pericárdio. Remove all anomalies such as: Fat, arteries, blood vessels and pericardium.

## ESPECIFICAÇÕES DO PRODUTO / PRODUCT SPECIFICATIONS

Composto por : Coração / Composed of: Heart.  
Sem cortes operacionais e cor vermelha característica / No operational cuts and characteristic red color  
pH: Controlado na carcaça ≤ 5.99 / pH: Controlled in the carcass ≤ 5.99.

## FOTOS ILUSTRATIVAS DO PRODUTO / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF THE PRODUCT



## FOTOS ILUSTRATIVAS DAS EMBALAGENS / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF PACKAGING

### PRIMÁRIA / PRIMARY



- Embalar as peças individualmente em embalagem plástica transparente / Pack the parts individually in clear plastic packaging
- Posicionar etiqueta interna no centro da embalagem / Position the internal label in the center of the packaging.
- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.
- As informações das etiquetas devem ser preenchidas conforme produção do dia / Label information must be filled in according to the day's production.

### SECUNDÁRIA / SECONDARY



- Acondicionar de 6 a 9 embalagens por caixa / Pack 6 to 9 packages per box.
- Posicionar etiqueta interna e testeira horizontalmente na caixa / Position the internal label and header horizontally on the box.
- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.
- As informações das etiquetas devem ser preenchidas conforme produção do dia / Label information must be filled in according to the day's production.

FOTOS ILUSTRATIVAS DA ESTOCAGEM / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF THE STOCK PHOTOS

CAIXA FECHADA / CLOSED BOX



- Utilizar modelo de caixa de papelão (tampa e fundo) conforme pré definido / Use cardboard box model (lid and bottom) as predefined.

- Posicionar etiqueta externa e testeira na caixa conforme especificado pelo importador / Place the external and central label on the box as specified by the importer.

- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.

PALETAGEM / PALLETING



- Deve ser estivado em duas torres, com fileiras de cinco e quatro caixas, organizada de forma uniforme, garantindo circulação de ar e segurança no contêiner frigorífico / It must be stowed in two towers, with rows of five and four boxes, organized in a uniform manner, ensuring air circulation and safety in the refrigerated container.

- Devem ser acomodadas entre 44 e 55 caixas por torre, conforme a configuração de cada uma, totalizando 11 fileiras por contêiner frigorífico / Between 44 and 55 boxes must be accommodated per tower, depending on the configuration of each one, totaling 11 rows per refrigerated container.

- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.

PADRÕES MICROBIOLÓGICOS / MICROBIOLOGICAL PATTERNS

**Salmonella sp:** Ausência/25 g

**Listeria monocytogenes:** Ausência/25g

**Contagem padrão de microrganismo mesófilos aeróbios estritos e facultativos:** 1 x 10<sup>4</sup> UFC

**Contagem de Staphylococcus aureus:** 5 x 10<sup>3</sup> UFC

**NMP coliformes termotolerantes:** NMP 0,1g

INFORMAÇÕES ADICIONAIS / ADDITIONAL INFORMATION

Validade / Validity:

7 meses
DD/MM/AAAA
-18°C
Sim
Não aplicável
0257/1883

Formato de data / Date format:

Temperatura / Temperature:

Forro / Lining:

Lacre / Seals:

Código DIPOA / DIPOA code:

Separadores / Separators::

Rastreabilidade / Rastreability:



1. Numero do SIF:
2. Data do Abate:
3. Numero do lote:
4. Sexo dos animais:
5. Idade dos animais:

Não aplicável
1883
Dia/Mês/Ano.
0
M ou F
0

ETIQUETAS (IMAGENS MERAMENTE ILUSTRATIVAS) / LABELS (PICTURES ARE FOR ILLUSTRATIVE PURPOSES ONLY)															
ETIQUETA INTERNA / INTERNAL LABEL		ETIQUETA ADESIVA / ADHESIVE LABEL													
 <p><b>FRIGORÍFICO VALE DO SAPUCAÍ LTDA.</b> MATADOURO FRIGORÍFICO AVENIDA WAGNER LEMOS MACHADO, 1100 BAIRRO AÇUDE - CEP 37.504-326 ITAJUBÁ - MG - BRASIL CNPJ 01.702.122/000192 - TEL: 55 35 3629-7400</p> <p>IMPORTER NAME AND ADDRESS: اسم المستورد وعنوانه</p> <p>FROZEN OFFALS BOVINE HEART لحم بقرى مجمدة مشقة</p> <p>SLAUGHTER DATE/LOTE: DD/MM/AAAA تاريخ الذبح اللوت</p> <p>SLAUGHTER, PRODUCER, EXPORTER الذبح والمصنع والمصدر</p> <p>BY: FRIGORÍFICO VALE DO SAPUCAÍ LTDA-MATADOURO FRIGORÍFICO. فرجويوكو فالي دو ساپوكاي لندا ماتادورو فرجويوكو</p> <p>ADDRESS: AV. WAGNER LEMOS MACHADO 1100/ITAJUBÁ, MG. عنوانة افيينا فانيير ليموس ماشادو، رقم 1100، ايتاجوبا، ميناس جيراس</p> <p>PLANT NUMBER - SIF 1883, Minas Gerais State رقم المصنع - سيف: 1883 وولاية ميناس جيراس</p> <p>ORIGIN: BRAZIL بلد المنشأ البرازيل</p> <p>KEEP FROZEN AT -18°C مئوية درجة -18 في صمجة تحفظ</p> <p>TRACEABILITY: 1883DDMMAA0000 بخط صمجة في درجة -18 مئوية - مستوف من الدماء</p> <p>EXPIRY DATE 7 MONTH FROM SLAUGHTER DATE لا يقد تجميد المصنع بعد تظريفه</p> <p>Hala! Under Supervision of: IS EG Hala! تحت اشراف</p> <p>SLAUGHTERED ACCORDING TO ISLAMIC RITES SUPERVISED BY: IS EG HALAL REGISTRO NO MINISTERIO DA AGRICULTURA SIF/DOPOA SOB Nº: 0257/1883</p>		<p><i>Não se aplica / Does not apply</i></p>													
ETIQUETA TESTEIRA / FRONT LABEL															
<p><b>HEART / CORAÇÃO</b></p> <p><b>FROZEN BEEF OFFALS / MIUDOS CONGELADOS DE BOVINO</b></p> <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td>Production Date / Data de produção: <b>DD/MM/AAAA</b></td> <td>Expiration Date / Data de Validade: <b>DD/MM/AAAA</b></td> <td>Lot / Lote: <b>000000</b></td> <td>Product Code / Cod. do Produto: <b>00000</b></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Temperature / Temperatura: <b>Keep Frozen at -18°C / Manter Congelado ate -18°C</b></td> <td>Tara: <b>0,000</b> Kg</td> <td>Gross Weight / Peso Bruto: <b>00,00</b> Kg</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Traceability / Rastreabilidade: <b>1883DDMMAA0000</b></td> <td colspan="2">Net Weight / Peso Líquido: <b>00,00</b> Kg</td> </tr> </table> <p>FRIGORÍFICO DO VALE DO SAPUCAÍ LTDA CNPJ: 01.702.122/0001-92 - IE: 324.386.933.00-56 Av Wagner Lemos Machado, 1100 Açude - Itajubá - MG <a href="http://www.frivasa.com.br">www.frivasa.com.br</a></p> <p>DOES NOT CONTAIN GLUTEN / NÃO CONTEM GLUTEN</p> <p>Uso Autorizado pelo Ministério da Agricultura SIF / DOPOA Sob Nº: 0257/1883 Func: 00000/HMMSS</p> <p><b>FRIVASA - FRIGORÍFICO DO VALE DO SAPUCAÍ LTDA.</b></p>				Production Date / Data de produção: <b>DD/MM/AAAA</b>	Expiration Date / Data de Validade: <b>DD/MM/AAAA</b>	Lot / Lote: <b>000000</b>	Product Code / Cod. do Produto: <b>00000</b>	Temperature / Temperatura: <b>Keep Frozen at -18°C / Manter Congelado ate -18°C</b>		Tara: <b>0,000</b> Kg	Gross Weight / Peso Bruto: <b>00,00</b> Kg	Traceability / Rastreabilidade: <b>1883DDMMAA0000</b>		Net Weight / Peso Líquido: <b>00,00</b> Kg	
Production Date / Data de produção: <b>DD/MM/AAAA</b>	Expiration Date / Data de Validade: <b>DD/MM/AAAA</b>	Lot / Lote: <b>000000</b>	Product Code / Cod. do Produto: <b>00000</b>												
Temperature / Temperatura: <b>Keep Frozen at -18°C / Manter Congelado ate -18°C</b>		Tara: <b>0,000</b> Kg	Gross Weight / Peso Bruto: <b>00,00</b> Kg												
Traceability / Rastreabilidade: <b>1883DDMMAA0000</b>		Net Weight / Peso Líquido: <b>00,00</b> Kg													
EMBALAGEM PRIMARIA / PRIMARY PACKAGING															
<b>Código</b>	<b>Descrição</b>	<b>Quantidade</b>	<b>Tipo</b>												
61630	Embalagem plástica 22x30x0,14mm	1	Embalagem plástica												
66624	Etiqueta interna modelo para o importador com dimensões 86x165mm	1	Primária												
EMBALAGEM SECUNDÁRIA / SECONDARY PACKAGING															
<b>Código</b>	<b>Descrição</b>	<b>Quantidade</b>	<b>Tipo</b>												
68640	Caixa de papelão Tampa / Fundo duplo 10kg	1	Tampa												
68640	Caixa de papelão Tampa / Fundo duplo 10kg	1	Fundo												
71233	Forro	1	Fundo de caixa												
58198	Etiqueta (testeira) adesiva cód. de barras 102x197mm	1	Testeira												
70466	Fita Ribon misto verde VRM128 com dimensões 110x300mm	1	Impressão												
66624	Etiqueta externa (primária) modelo para o importador com dimensões 86x165mm	1	Secundária												
70466	Fita Ribon misto verde VRM128 com dimensões 110x300mm	1	Impressão												
HISTÓRICO DE ALTERAÇÕES / CHANGE HISTORY															
<b>Revisão / Revision</b>	<b>Descrição / Description</b>	<b>Data / Date</b>													
00	Elaboração da ficha	12/02/2025													
<p><b>CÓPIA ELETRÔNICA / ELECTRONIC COPY</b> ESTE DOCUMENTO QUANDO IMPRESSO TORNA-SE CÓPIA NÃO CONTROLADA</p>															
<b>ELABORADO POR</b>	<b>REVISADO POR</b>	<b>APROVADO POR</b>													
 Fernando Henrique da Silva P&D	 Carlos Eduardo Ferro Junior Gerente do Controle de Qualidade	 Saulo Barros Germiniani Diretor Comercial													